

# EL TELEGRAMA DEL RIF

Diario ajeno a la política - Defensor de los intereses de España en Marruecos

Año XVI Oficinas y Talleres: Canalejas, 16

Melilla.-Domingo 4 de Febrero de 1917.-Franqueo concertado.

No se devuelven los originales

Núm. 9.935

## ASUNTO DE TRANSCENDENCIA

### La supresión de arbitrios para el tránsito

#### OTROS ANTECEDENTES

El 7 de Septiembre de 1913 tuvo lugar en el teatro Reina Victoria uno de los actos más solemnes que Melilla ha celebrado. El pueblo, en Asamblea magna, adoptó por aclamación una serie de conclusiones claras y precisas, entre las que figuraba ésta:

Que la Junta de Arbitrios no desgrave los artículos objeto de comercio con las kabilas.

La comisión encargada de trasladarlas a los poderes públicos, llevó consigo el espíritu de toda la ciudad, consignándose en un folleto los fundamentos esenciales de los acuerdos. De ese folleto son los tres siguientes párrafos:

«Se parte de un error inicial al creer que con la supresión de arbitrios adquirirá el comercio de Melilla mayor desarrollo. No falta quien lo afirme; mas cuantos han estudiado detenidamente tan complejo asunto llegan a la consecuencia de que la zona comercial de Melilla no es susceptible de mayor desarrollo.

«Ejerciendo Francia una acción efectiva en su zona de influencia, pone hoy en juego toda clase de habilidades para entorpecer el tráfico de Melilla; mañana, cuando desaparezcan los puestos móviles de aduanas que de modo arbitrario mantiene en Taurit y Merada, recurrirá a otros medios y creará nuevas trabas.»

«Se trata de estimular con alguna ficticia ventaja el tráfico de Melilla para atraer al comercio que de ella se aleja, y a este efecto abogan algunos por el libre tránsito; los que así proceden olvidan los graves trastornos que ocasionaría a la hacienda municipal y a la vida económica de una plaza en pleno desarrollo. Si con tal medida se beneficiaran las mercancías nacionales, si con la proyectada reforma hubiesen de tener acceso a los zocos rifeños los productos españoles ó fuera posible ensanchar nuestra zona comercial, no dudáramos un momento en anteponer los intereses nacionales a los locales. Desgraciadamente ni una ni otra cosa ha de conseguirse.»

Las autoridades, por su parte, realizaron grandes trabajos para llevar al ánimo de los gobernantes los perjuicios que acarrearía a la ciudad la supresión de los referidos arbitrios, sin beneficio positivo para los intereses nacionales ni para los locales.

El general Villalba, presidente del concejo, confeccionó cuadros interesantísimos, entre los que figuraba uno demostrativo de la situación embarazosa de la hacienda municipal, caso de que el ministerio de Estado acordara la desgravación. ¿Cómo acometer las reformas urbanas apenas comenzadas? ¿Cómo hacer

frente a las necesidades de una ciudad naciente?—preguntaba S. E.

Esos arbitrios municipales son bien reducidos, si se los compara con los derechos de la aduana, inaplicables en Melilla por su calidad de puerto franco. Mientras los tejidos de algodón satisfacen a la Junta a razón de diez céntimos por kilogramo, el de aduanas sería de 3'27 pesetas; para las bujías, 4'50 y 45 pesetas, respectivamente, los cien kilogramos; para el azúcar de pilón, dos y 80 pesetas; para la sal, una peseta y 4'40, y en esta proporción para las demás mercancías.

Precisa advertir que sólo tributan unos cincuenta artículos; los restantes quedan libres de todo impuesto municipal.

La Cámara de Comercio, que exhumó hoy el tema, pidió en 1909 la desgravación; en una memoria de 1910 sostuvo las mismas ideas; pero, cuando tuvo que informar en 1913 y miembros de su seno estudiaron detenidamente el asunto, cambió radicalmente de criterio, declarando, cual hemos visto, que la medida no produciría los deseados efectos; que nada ganaría con ella la producción nacional.

Ese cambio razonado con datos precisos y concluyentes, demuestra, no es lo mismo abogar por lo que a primera vista parece razonable, que hacerlo en presencia de todos los factores que influyen en la solución. La lógica dice: cuanto menores sean los gravámenes, más favorables serán las condiciones para la competencia. Es indiscutible.

Ahora bien: la competencia sería posible si, suprimidos esos derechos, existiera un margen que permitiese vender en los mercados del interior los productos nacionales y los extranjeros que por Melilla se introducen a menor precio que los procedentes de los puertos argelinos. Y eso no ocurre. Son tan insignificantes los arbitrios municipales, que no ejercen el anhelado influjo en la concurrencia que se trata de contrarrestar de modo bien ligero y con notorio perjuicio para Melilla y para los melillenses.

La comisión creada por Real decreto de 3 de Abril de 1913, para proponer las reformas que hubieran de introducirse en las tarifas de los gravámenes de todas clases percibidas en las plazas españolas de Ceuta, Melilla, Chafarinas, Peñón de la Gómera y Alhucemas, y cuya constitución motivó la serie de informes de que queda hecho mérito, dictaminó en favor de la desgravación. Sin embargo, hasta la fecha no se ha llevado a la práctica. Y no se ha llevado a la práctica, por la magnitud del conflicto que provocará el día que se ponga en vigor el libre tránsito.

Cándido LOBERA

## Desde Tetuán

(DE NUESTRO CORRESPONSAL)

### HOMENAJE FÚNEBRE

Los israelitas de Tetuán han rendido homenaje al finado gran Rabino de Tánger, Mordejay Rengio.

Convocados por el Rabino de esta Comunidad se reunieron en la sinagoga grande de Nahon, donde habían de celebrarse solemnes funerales.

El comercio hebreo cerró sus puertas en señal de duelo, tanto en la Judería como fuera de ella.

Entre los concurrentes a la fúnebre ceremonia figuraban todos los rabinos, la Junta en pleno de la comunidad y los notables de la misma.

Rabbi Samuel Israel inició las plegarias, y después pronunció un sentido discurso, en el que hizo el elogio de las virtudes del finado.

### EL TEMPORAL

Hemos sufrido fortísimo temporal que ha hecho casi imposible el tránsito por las calles de la ciudad.

Las aguas del Martín inundaron la Banera de Beni-Madam y perecieron numerosos animales.

En Ceuta el temporal ha causado también algunos daños, sobre todo en varios edificios de la carretera.

### AGREGADO

Ha sido nombrado agregado diplomático, con destino a la dita Comisaría de España en Marruecos, don Miguel Espeituis Pedrosa, que viene a sustituir a don Carlos Miranda Guartuf, trasladado a Bruselas.

### SEÑAL FAVORABLE

Nadie ignora que los moros de la costa aoverina eran piratas de profesión y caían

indefectiblemente sobre todas las presas que el mar proporcionaba a sus instintos.

Pues bien; acaba de ocurrir un hecho digno de ser conocido y que debe ser consecuencia de la acción española desarrollada por el Buit.

Una lancha de pesca, procedente de La Línea de la Concepción, tripulada por cinco marineros españoles, fué arrojada por el último temporal a la bahía de Bezu, y zorbaron en las inmediaciones de Punta Leona.

Inmediatamente acudieron varios kabilas del aduar de Bellunex en auxilio de los naufragos, cuyas vidas salvaron con riesgo de la suya, llevando a los españoles al puesto más próximo de la Guardia Civil, donde se les atendió.

Como al principio decimos, el hecho es de una significación muy favorable.

CORRESPONSAL

## DE SOCIEDAD

En la Iglesia Parroquial ha tenido lugar el enlace de la bella señorita Martina López Ochoa, con el oficial de Telégrafos don Félix Narváez.

Apadrinaron a los contrayentes, la señorita Elena López Ochoa y don Manuel López, hermano y padre respectivamente de la desposada, este último en representación del hermano político del novio, señor Ibáñez. Terminado el acto, los numerosos invitados fueron obsequiados con un espléndido «dunch».

Desearnos muchas venturas a los nuevos esposos.

Con su señoría llegó de la Península el comandante de Las Fuerzas Regulares don Gabriel Cuervo.

Guarda cama la bella señora de Redondo (don Juan).

## LAS SUBSISTENCIAS

### ABARATAMIENTO DEL PESCADO

En el salón de sesiones de la Junta de Arbitrios, bajo la presidencia del general Monteverde, volvió a reunirse la local de subsistencias, con las personas por ella llamadas para asesorarla.

El general Monteverde, muy elocuentemente, puso de manifiesto las dificultades que se habían presentado al aplicar la fórmula acordada ó invitó a exportadores y pescadores a exponer sus puntos de vista.

Hicieron uso de la palabra los señores Galiano, Vizcaino, Perelló, Cholbi, Roldán y Martínez, defendiendo muy bien a las clases que representan.

En opinión de dichos señores, la época en que nos encontramos es la menos propicia para resolver el problema del abaratamiento del pescado. La gente de mar trabaja mucho y gana poco, citándose el caso de haber repartido a siete pesetas los tripulantes de unas barcas, por quince días de trabajo. El jornal de los pescadores es inseguro y a veces no trabajan más de diez días durante un mes.

Citaron un hecho insólito. La boga y la morralla, que se venden a buen precio en la península, no las quieren ni las clases más humildes de la ciudad, diciendo uno de dichos señores: «Melilla es muy delicada». El señor inspector de Mercados corroboró este hecho, añadiendo, que el pescado de cueros, que casi lo regalaban los pescadores, no hay quien lo compre. Realmente resulta incomprensible, dada la miseria que aquí reina.

Se mostraron todos animados del mejor espíritu, correspondiendo a las excitaciones del general, pero consideraron muy difícil llegar a un resultado satisfactorio.

El señor Lobera, aludido por el señor Roldán como iniciador de la campaña, habló largamente, poniendo las cosas en su lugar. Reconoció, como lo hemos dicho desde estas columnas, que la gente de mar es la peor pagada, siendo durísimo su trabajo y hallándose siempre expuesta a perder la vida.

La campaña de EL TELEGRAMA DEL RIF tiende a evitar los abusos del acaparamiento. No puede admitirse nunca y menos en las actuales circunstancias, que mientras algunos días se exportan numerosos bultos de sardinas y boquerones, falten en el mercado y los pocos que se expendan alcancen elevados precios. Hoy más que nunca es preciso contener la ambición de los acaparadores de todo género, verdaderos encarnaciones de las subsistencias, poniendo límite a sus ganancias.

Dijo que la fórmula de la tasa por el señor inspector de Mercados, asesorándole el señor Morán y dos personas elegidas entre exportadores y pescadores, la admiten todos, radicando la dificultad en el modo de efectuar la venta de las clases objeto de tasa. Ese es el escollo que hay que salvar.

Expuso, que además de la tasa para el pescado del pobre, se fije el beneficio a los vendedores; y si se resisten, que la Junta de Arbitrios establezca mesas reguladoras, con la condición de adquirir el pescado sobrante los exportadores.

El señor Fernández Capalleja, después de concretar algunos extremos, expuso interesantes datos sobre las dificultades con que en la práctica tropieza la proposición del señor Lobera, pues los vendedores no habrían de conformarse con un reducido beneficio, y al efecto citó un caso muy pintoresco. Dijo también que él se ha preocupado no sólo de los pobres, sino de las demás clases sociales.

El General Presidente, que lleva este asunto con indiscutible tacto y que en todos momentos se muestra conciliador, preguntó a exportadores y remitentes si se harían cargo del pescado sobrante, al precio de tasa, constando en sentido negativo.

El señor Perelló se ofreció a vender con ligero recargo el que pesquen sus barcas. El señor Varea hizo varias preguntas relacionadas con el número de embarcaciones dedicadas a la pesca, que resulta ser el de cuatrocientas; y asimismo, de las que pueden considerarse como de Melilla y que ascienden a sesenta.

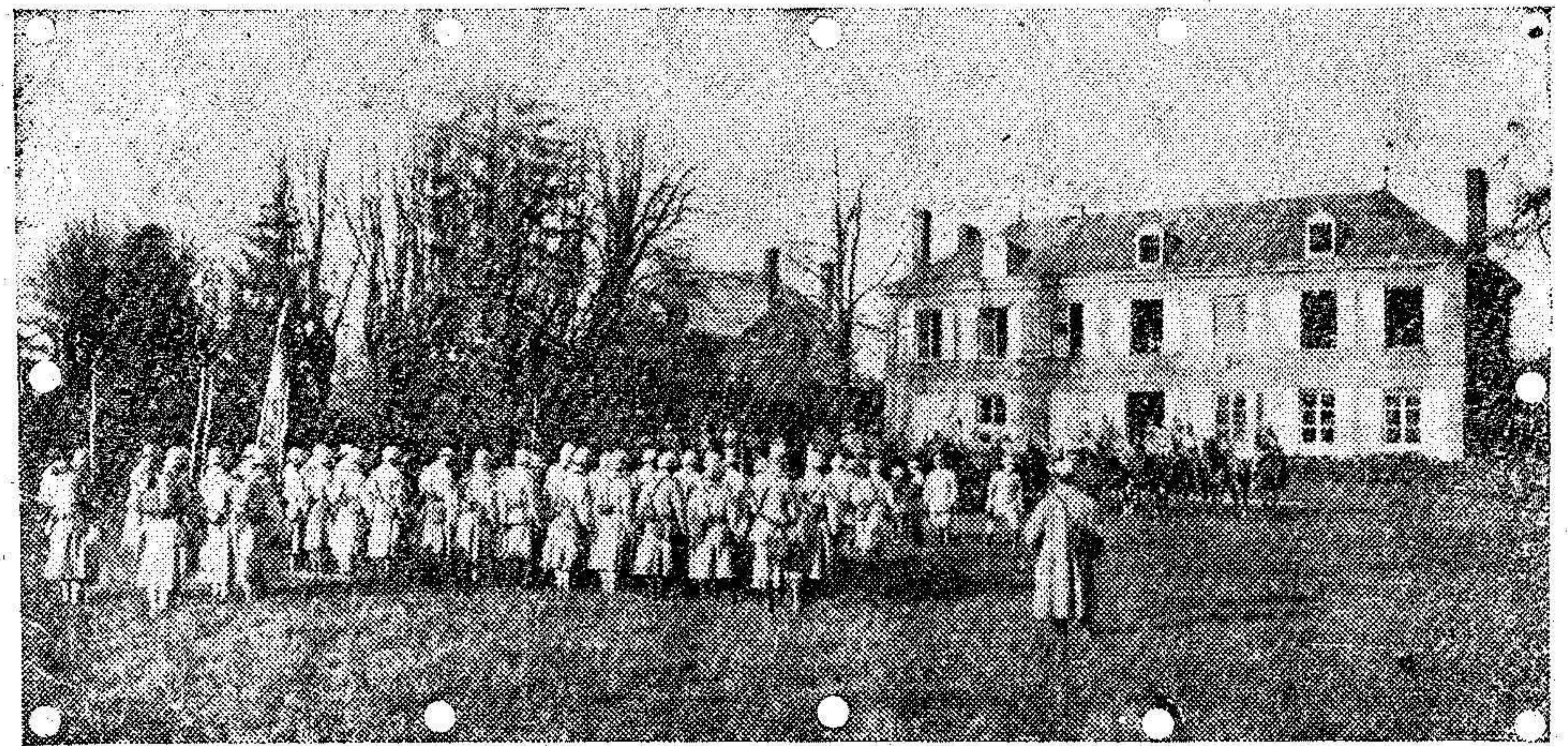
El general Monteverde dió cumplidas gracias a exportadores y pescadores, por la actitud que observan, é hizo comprender a unos y a otros la necesidad en que se encuentra la Junta de Subsistencias de conciliar todos los intereses, y de preocuparse del abastecimiento del mercado, lo mismo por lo que se refiere a las clases humildes que a las demás.

Después de retirarse exportadores y pescadores, cambiaron impresiones los demás señores, reconociendo las dificultades que ofrece el problema. A propuesta de nuestro Director, fué nombrada una ponencia, que presidirá el señor Fernández Capalleja y de la que forman parte los señores Varea, Morán y Lobera, la cual, el martes próximo debe presentar a la Junta soluciones concretas, estudiando las hasta ahora ofrecidas y otra del señor Varea.

Ayer tarde se reunió la ponencia, comenzando sus trabajos, que deseamos tengan el anhelado éxito.

### PARA EL CARNAVAL

Lujosos carnets para bailes se confeccionan en los talleres tipográficos de EL TELEGRAMA DEL RIF.



El príncipe de Connaught en el acto de condecorar a algunos héroes franceses.

## LETRAS DE LUTO

El próximo lunes se celebrarán en la capilla castrens escenas misas por el eterno descanso de la que fué bella niña Margarita Angosto Ripoll, hija de nuestro querido amigo el capitán de Caballería, juez de causas, don José Angosto Cazorla.

La afligida familia ruega a sus amistades la asistencia a tan piadosos actos.

Con motivo de cumplirse el sexto aniversario del fallecimiento del que fué en vida virtuoso sacerdote, Capellán de honor de número de Su Majestad, don Antonio Nieto Sánchez, hijo de nuestro querido compañero en la Prensa don Tomás Segado Gómez, se han dicho en todas las iglesias de Cartagena solemnes misas por el eterno descanso de su alma.

Reiteramos con tal motivo a la familia del finado nuestro más sentido pésame.

Garofa Herrero, el ilustrado redactor de «La Tribuna», vino a Melilla para hacer informaciones, base de un número extraordinario, segundo de la serie que anuncia el popular diario madrileño. En la corte había dejado a su respetable madre, algo delicada de salud. Hizo dos días se agravó la enfermedad y ayer entregó su alma a Dios. Júzuese cuál será la tribulación del ilustrado compañero!

Al expresarle nuestro sentimiento hacemos votos fervientes por que el Altísimo conforte su abatido ánimo.

## Zona de Melilla

### LA SITUACIÓN EN NOVIEMBRE

En la zona ocupada, el retraso de las lluvias otoñales fué causa de la intranquilidad y apuro de sus habitantes, durante la primera quincena del mes; en el transcurso de ella se registraron en la zona limitrofe algunas colisiones entre nuestra policía indígena y grupos de malhechores, que acosados por el hambre y sin otros medios de vida que el mercado y el pillaje, son materia dispuesta para arriesgarse en alguna agresión aislada, sin importancia por fortuna.

La incansable labor política que se desarrolla alcanza cada día más eficacia. Los trabajos de la línea férrea, que se construye desde el Dar-el-Garet con dirección a Tafersit, adelantan, y los jefes de las fracciones de Uad Abd Daim, que viven en las inmediaciones del Igan y de M'Taiza, se muestran muy conformes en que se establezca una posición avanzada hacia el Alto Igan, con el fin de proteger dichos trabajos y que se efectúen en las mejores condiciones de seguridad.

En la segunda quincena, las Huvias cayeron copiosamente, y los indígenas dedicaron toda su actividad a las faenas de la siembra, que, aunque algo retrasadas, les permiten concebir esperanzas de buena cosecha. Con tan importante ocupación, que embarga por completo su pensamiento y ocupan todos los brazos, cesan contentidos y litigios habituales en el ocio forzoso, y reina en estas kabilas y en sus límites con las del territorio no ocupado la más absoluta tranquilidad, siendo muy de notar el aumento de las relaciones y contacto entre indígenas y españoles, y que cada vez van siendo más numerosos los convenios y contratos para explotaciones agrícolas que tienen lugar entre ambos elementos.

En Beni-Bu-Yahi, el hecho más saliente y beneficioso para nuestra acción ha sido el regreso de un importante núcleo de las fracciones de Uad Fetoma, Uad Abd el Daim y Uad Abd el Semai, refugiados hace tiempo en el Gueraou. Se han instalado en el Garet, en los lugares que antes ocupaban, constituyendo un grupo de más de ciento sesenta jaimas, habitadas por cerca de seiscientos personas entre hombres, mujeres y niños; con ellos vinieron más de tres mil cabezas de ganado entre lanar, vacuno y cabrío y bastantes camellos. Se espera que esta corriente de regreso continúe con mayor intensidad.

En la kabilia de Beni-Said, la situación no ha variado. En Beni-Lichek, y como consecuencia de haber tratado algunos perturbadores acometer en el zoco el Seb contra los jefes de la agrupación adicta Chaib Zemuri y Hammu Chekeban, se desahó el mercado y ocurrió una colisión entre ambos bandos, restableciéndose luego el orden sin que nuestros enemigos consiguieran sus propósitos, viéndose, por su minoría, imposibilitados de poder realizar su objeto.

Hach Ben el Fakir, adictos los primeros y enemigos los de su rival, sin que hayan dado resultado los esfuerzos de los Xorfa para reconciliarlos.

En Alhucemas los elementos desafectos y discolos siguen pretendiendo soliviantar los ánimos; pero sus manejos, no sólo no han sido escuchados, sino que el partido adicto, con actitud resuelta, favorable a nuestros intereses, impidió se continuaran los pregones y lecturas en los zocos, amenazando con expulsar a todo el que intentase hacerlo.

En el Rif occidental, y muy especialmente en las kabilas próximas al Peñón, siguen las luchas intestinas, señalándose las de Targuich y Zarkat contra Beni-Mesduy, y la de Bokoya contra la de Beni-Ittef.

## AYER EN EL VICTORIA

### CONCIERTO RUBINSTEIN

De verdadero acontecimiento artístico puede calificarse el concierto dado ayer tarde por el eminente Arturo Rubinstein en el teatro de la Reina Victoria.

Noticiosos éramos nosotros de la valía del gran pianista húngaro; pero nunca supimos su alta estirpe musical. Ayer, que, maravillados, oímos al coloso, llegó el convencimiento a nuestro ánimo y a nuestro espíritu la emoción.

Y es que Rubinstein añade la poesía a las obras que interpreta, saturándolas de una emoción que llega lo mismo a los corazones sencillos que a los complejos, a los espíritus cultivados que a los simples. Ese es su mérito principal. Dejemos a un lado su mecenazgo prodigioso, su técnica magistral, su manera elegante y extraordinaria de pulsar, y siempre quedará el espíritu exquisito del artista y su inspiración depurada y asombrosa.

En el concierto de ayer, ante un público escogidísimo, hizo gala de sus dotes de extraordinario artista y de su mecanismo insuperable. El programa, selectísimo, contribuyó al lucimiento del gran artista. Interpretando a Chopin parecíamos que la música del clásico maestro revivía en todo su esplendor al conjuro del mago del piano, de su técnica asombrosa, de sus tonos y pulsaciones sabias, de su gracia armoniosa. En la balada, en el nocturno, en el scherzo, en la mazurka y en la polonesa desarrolló el coloso todo su genio artístico y toda su técnica prodigiosa.

Beethoven y Bac-Tat-sig tuvieron también en el joven maestro un insuperable intérprete. Interpretando a Beethoven tal vez concediera a las notas un valor demasiado rápido, pero es éste lunar pequeñísimo que en nada disminuye su indiscutible y merecido triunfo.

«Navarra», de Albéniz, y «Ondine», de M. Ravel, fueron también interpretadas asombrosamente. En el nocturno de Scriabine para la mano izquierda hizo alarde de un dominio completo de la digitación, y en la rapsodia húngara de Liszt, número 12, sintió toda el alma de su raza, traduciendo-la de manera indefinible.

Aplausos delirantes y entusiastas premiaron la labor del artista, que tuvo que tocar, fuera de programa, dos valses de Chopin, uno en «do sostenido menor» y otro en «mi mayor», que interpretó de insuperable modo. Como más arriba apuntamos, en el concierto resaltó la interpretación de Chopin. En ella el eminente pianista puso toda su fe, todo su saber, todo su romanticismo musical, que es mucho y bien orientado.

En el programa del segundo concierto, que el gran artista dará mañana, figuran «Appassionata», de Beethoven; «Carnaval», de Schumann, é «Jberia» (suite), de Albéniz, por cuya audición hay gran interés.

MAX

## EFEMÉRIDES de las plazas menores de África

### CHAFARINAS

4 de Febrero

1909.—Llegó el coronel Larrea y castigó a los chejís rebeldes y a Maganuch.

### ALHUCEMAS

4 de Febrero

1833.—Se rescató un laud de que los moros se habían apoderado días antes.

## PEÑÓN DE LA GOMERA

4 de Febrero

1797.—Diego Martín, marinero del barco, fué herido de tiro de fusil a bordo del mismo.

1821.—Estaba la plaza en el último extremo por falta de agua.

G. de Morales

(Prohibida la reproducción).

## PLAZA Y CAMPO

Ha sido aplazada hasta hoy a las doce de la mañana la reunión que debía haber celebrado ayer la Asociación general de caridad.

Ha llegado de Kanduchi el teniente coronel del batallón de Segorbe don Luis León, acompañado del capitán ayudante don Primitivo Peire.

Para el brillante baile de trajes que se celebrará el próximo día 11 en el Centro Regional, se han hecho ya numerosas invitaciones.

A la directiva de dicho floreciente centro agradecemos la designación que ha hecho de nuestro compañero Mascotas para que forme parte del jurado adjudicador de los premios.

Procedente de Málaga ancló en la rada el vapor «Nuevo Cabo Páez», que zarpó por la tarde para el puerto de origen con carga general.

Para Ceuta zarpó el vapor «Canalejas».

Con destino al cotillón que se celebrará el jueves de Carnaval en el teatro de la Reina Victoria, se han recibido ya de Inglaterra los «crokats» y regalos, que son muy delicados y originales.

Han sido ascendidas a la categoría de 1.500 pesetas las profesoras de instrucción pública de plaza doña Martina López Ochoa y doña Petra María de los Dolores Gómez.

Don Gerardo de la Puente ha trasladado sus oficinas a la calle del Conde del Serrallo, número 13, en cuyo local ha quedado instalado un amplio salón de Exposición de Automóviles y de toda clase de accesorios para los mismos.

Así nos lo participa en atenta circular.

Para asistir a un curso en el Instituto Antitráfico marchó a Málaga y Madrid el médico mayor don Antonio Redondo.

Se encuentra enfermo el director de la Casa de Socorro don José Alamos.

Con destino a la Península fueron embarcados a bordo del vapor correo «J. J. Sister» 41 bultos de pescado con un peso total de 2.640 kilogramos.

Hoy empiezan los Siete Domingos de San José, cuyos cultos se celebran en la Iglesia parroquial a las ocho y media de la mañana y en la Capilla de los Hermanos de la Doctrina a las seis y media de la tarde.

A Tetuán regresó a bordo del vapor «Canalejas», nuestro querido amigo el jefe de Telégrafos de la zona del Protectorado don Alberto Mirel.

Lo acompaña su hijo y secretario, oficial del cuerpo don Carlos Mirel.

A despedir a los viajeros añadieron al muelle muchos amigos y compañeros.

Han quedado terminados los trabajos de arreglo de los caminos que sufrieron destrozos a consecuencia de los pasados temporales.

En los trabajos han tomado parte varias secciones de ingenieros militares.

Guarda cama el primer teniente don Bartolomé Gil Marcos.

Del presidente de la Hípica, general Monteverde, hemos recibido un pase de libre circulación para asistir a cuantos festivales celebre dicha sociedad.

Agradecemos la atención.

Muy animado, como todos los anteriores, vióse el baile celebrado anoche en el teatro del General Villalba del barrio Real.

Derrochóse el buen humor y la manzanilla hasta las últimas horas de la madrugada.

De regreso de Tetuán se encuentra en Melilla el teniente coronel de Infantería don Alfredo Coronel.

El señor Coronel marchará dentro de breves días a Arcilla a incorporarse al regimiento de Guadalajara, a donde ha sido destinado.



INFORMACIÓN TELEGRÁFICA

De nuestros corresponsales en Madrid, Provincias y Extranjero

NOTICIAS MILITARES

El «Diario Oficial» publica las siguientes disposiciones:

La balanza automática

Se ha declarado de uso reglamentario el aparato para determinar la humedad de la pólvora...

Reemplazo

Se ha concedido el reemplazo voluntario al comandante de Ingenieros don Felipe Martínez.

Concurso

Anuncia concurso para proveer una vacante de capitán profesor en la Academia de Infantería.

Gratificación

Se ha concedido la gratificación de residencia por el tiempo que permanezca en situación de reemplazo en Melilla...

Expulsado

Ha sido aprobada la expulsión por incorregible del voluntario de Alcañara Atlano Lorenzo.

Vacantes

Inserta el anuncio de encontrarse vacantes dos plazas de músicos en el regimiento de Borbón y una en Figueras.

NOTAS DIVERSAS

Audiencias regias

Los embajadores de Rusia e Italia, han estado cumplimentado a la Reina doña Victoria.

Burell, mejorado

El ministro de Instrucción Pública señor Burell, se encuentra mejoradísimo de la indisposición que sufrió ayer hallándose en el Congreso.

La recaudación de Aduanas

Se han publicado los datos relativos a la recaudación de Aduanas durante el año 1916.

La enfermedad de Vázquez Mella

El elocuente tribuno señor Vázquez de Mella, se encuentra muy mejorado de su enfermedad.

Regreso del frente

Han regresado a Madrid, los generales Primo de Rivera, Aranz y Martínez Anido.

El regreso del Rey

Don Alfonso regresó en el tren expresado de Andalucía.

Alrededor de la nota

Hablando con Romanones

Las noticias de Londres. Situación expectante. Telegrama de los navieros

Continúa la incertidumbre respecto a las consecuencias que tendrá la nota de los imperios centrales.

A medida que pasa el tiempo, es mayor la expectación que reina hasta conocer qué resolución adoptará España ante el trascendental conflicto planteado.

El conde de Romanones recibió a los periodistas en la presidencia, hablando con ellos largo rato del asunto que tanto apasiona al país.

Preguntado si el gobierno tenía alguna impresión del efecto producido por la nota en los demás países, respondió el conde:

«Todavía no ha recibido el gobierno ninguna noticia de países neutrales, respecto al efecto causado por la nota, ni sobre la decisión de los gobiernos. Sólo sabemos lo mismo que ustedes, y eso por informes particulares y telegramas de prensa, pero oficialmente, nada. Únicamente ha tenido el gobierno informes de Londres, donde la nota no ha producido gran efecto, pues en Inglaterra estaba ya descontentado que los imperios adoptarían esta medida.»

«Y el gobierno español ¿qué piensa de este asunto? ¿No puede usted indicarnos nada de lo que España hará?»

«Nosotros» respondió el presidente

«tenemos que proceder con gran cautela y pensar muy bien las cosas, pues ya comprenderán ustedes que la cuestión no es para resolverse sin un estudio detenidísimo y con una serenidad perfecta.»

También los navieros de Bilbao han enviado un telegrama al gobierno, pidiendo noticias de la resolución que adoptará España.

Pero como eso no es una cosa fulminante que requiera la decisión momentánea, hay que estudiar detenidamente nuestra resolución, por lo cual, ya se les contestará más adelante a ustedes y a los navieros.

Terminó el presidente manifestando que después de la entrevista primera sostenida con el embajador de Alemania, príncipe de Ratibor, no ha vuelto a entrevistarse con él ni con ningún otro diplomático extranjero.

La nota y la prensa. Elogios de Ruiz Jiménez

El ministro de la Gobernación también recibió en su despacho a los periodistas, hablandoles de la cuestión de la nota.

«Poco puedo decirles» manifestó. De provincias no hay nada de particular, exceptuando, como es natural, el efecto que ha causado la nota, como en todas partes.

Los gobernadores continúan telegrafíandome, acusando recibo de las instrucciones que envié a todas partes para que los navieros adoptaran sus medidas y suspendieran la salida de sus barcos.

Hablando de los periódicos, dijo el ministro que en todas partes la prensa ha dado una nota de cordura y patriotismo que merece las mayores alabanzas.

Lo que dice «El Debate»

El diario «El Debate», se ocupa de la nota alemana y dice, que el ministro de la Gobernación, reunió a los directores de periódicos, é invocando el patriotismo, les pidió escribieran con mesura los comentarios que les sugiriera la nota alemana.

«Todos» añade el diario—lo prometieron así, y la prensa germanófila ha cumplido su palabra, igual que una gran parte de los periódicos aliadófilos.

Pero resulta extrañísimo que los periódicos más afectos y unidos al Gobierno sean los únicos que han quebrantado la promesa, y algunos, han llegado a hablar de una declaración de guerra de los neutrales a Alemania, y han excitado a la opinión pública contra los Imperios Centrales, a los que atacan é insultan.

Esto, es contrario a lo que se había convenido.

Lo que dice la prensa alemana

NAUEN.—Toda la prensa alemana se ocupa extensamente de la nueva decisión adoptada por los imperios sobre la guerra naval.

Los periódicos, todos, se muestran unánimes con la determinación ésta que cerrará el debate sobre el asunto.

Dicen que la nación está completamente de acuerdo con esa trascendental medida.

Indignación en los Estados Unidos

Artículos violentos

NEW YORK.—Aumenta la indignación producida por la nota alemana sobre el bloqueo total de los aliados.

La prensa comenta extensamente la nota, combatiéndola duramente.

Un periódico dice que el gobierno yanqui no debe consentir el atropello calificable que van a realizar los alemanes.

Afirma, que la única respuesta, que merece la nota, es entregar el pasaporte al embajador de Alemania.

Otro periódico afirma que ningún gobierno norteamericano consentirá jamás lo que pretenden hacer los alemanes.

Todos los periódicos se expresan en parecidos términos.

La opinión se muestra indignada, creyéndose que el presidente Wilson procederá con la energía que el asunto requiere.

Los políticos yanquis. Opiniones interesantes.

NEW YORK.—Telegramas de Washington, comunican interesantes informes acerca de lo que opinan los políticos yanquis, de la nota alemana.

Mr. Roosevelt ha manifestado que Wilson debe actuar energicamente a fin de evitar la muerte de los combatientes.

Mr. Taft ha declarado que la extensión que Alemania ha dado al bloqueo, crea una situación muy grave y una crisis en las relaciones entre América y Alemania.

Otros significados personajes han expresado también su opinión en iguales términos.

Francia y la nota. Declaración del ministro de Marina

PARÍS.—El ministro de Marina ha hecho importantes declaraciones en el Senado, relativas a la nota alemana sobre el bloqueo.

El ministro ha manifestado, que el gobierno francés tiene tomadas todas las medidas de defensa ante la nueva fase que toma la guerra naval.

«Hasta ahora» añadió—las pérdidas marítimas francesas han sido insignificantes; pero si ahora se aumentaran, si en esta ocasión los quebrantos fueran importantes, el país soportará las mayores privaciones y admirará más que hoy el heroísmo de sus marinos y de sus soldados, al dar su vida por la defensa de la nación y su aprovisionamiento.»

La Cámara ovacionó las frases del ministro.

Lo que dice lord Asquith. Inglaterra está preparada

LONDRES.—Lord Asquith, hablando

de la nota, ha hecho importantes manifestaciones.

«Los recursos navales de los aliados» declaró—aseguran la victoria.

«La idea de que la lucha quedaría en tablas, es una fantasía. Cada día, la balanza del éxito se inclina más en favor de los aliados.»

Respecto a la campaña submarina, no hay más remedio que reconocer la gravedad de la situación, pero Inglaterra tiene tomadas las medidas necesarias para contrarrestarla.

«Las medidas son muchas y eficaces, entre otras, la del armamento de los mercantes, aceleración de nuevo tonelaje y la concesión de primas a la navegación.»

Además, el gobierno estudia el problema de las construcciones navales, aunque se duda entre seguir dedicando cuatro quintos del trabajo de los astilleros a la reparación de buques de guerra ó, en vista de los nuevos submarinos alemanes, construir más barcos destinados al transporte de víveres.

De todas formas—terminó el ministro—los aliados están preparados para hacer fracasar la nueva determinación de los imperios.»

Discurso de Lloyd George

LONDRES.—Hoy pronunció en Carnarvon un discurso, el jefe del gobierno inglés Lloyd George.

Se espera que el jefe del gobierno exponga claramente la situación y las medidas que adoptará Inglaterra ante la nueva fase de la campaña marítima.

DE TODAS LAS NACIONES

Alemania

Terrible explosión

LONDRES.—La prensa alemana publica informaciones detallando la catástrofe ocurrida en la fábrica de municiones de Woolwich.

Dicen que la explosión fué espantosa

APELACIONES, RECURSOS y toda clase de asuntos judiciales en Granada. PROCURADOR D. Joaquín Corral Almagro

El Consejo de anoche

Examen de la nota. Las impresiones de provincias. La situación de Canarias.

Madrid, 3.—(Urgente).

El Consejo de Ministros celebrado anoche a las diez en el domicilio del conde de Romanones, terminó a las doce y media.

El jefe del Gobierno recibió a los periodistas, dándoles cuenta de lo que se había tratado.

Los ministros examinaron la nota de Alemania en todos sus aspectos, tratando ampliamente de las consecuencias que presenta el bloqueo.

El estudio que se hizo del asunto fué detenidísimo, tanto como su importancia requiere.

El ministro de la Gobernación dió cuenta de las impresiones recibidas por los gobernadores respecto a cómo ha sido acogida la nota por la opinión.

También expuso lo que opinaban los exportadores y almacenistas respecto al bloqueo.

Habló extensamente de los perjuicios que ocasionará a España, exponiendo el Sr. Gasset detalladamente la situación de España, en cuanto se refiere a la navegación, con relación al bloqueo.

El ministro de Estado dió cuenta de las noticias enviadas por nuestros embajadores, comunicando el efecto causado en los demás países por la determinación que han adoptado los imperios centrales.

De todas estas noticias, las más interesantes son las que se refieren a Inglaterra y los Estados Unidos, donde la nota alemana ha producido enorme impresión.

Una vez tratado ampliamente este asunto, el Consejo se ocupó de los asuntos interiores, tratando en primer lugar de la situación de las Islas Canarias, que cada día es más crítica.

Se adoptaron diversos acuerdos encaminados a atender la crisis porque atraviesan aquellas islas, de una manera inmediata y eficaz.

Después, los Sres. Alba y Gasset expusieron las líneas generales del seguro de guerra.

El Conde terminó su conversación, diciendo:

«Y, ahora, no extrañen ustedes que en adelante nos reunamos con frecuencia en Consejo, pues los momentos actuales exigen una atención especialísima.»

Otro barco español á pique

Tres vapores torpedeados

Madrid, 3.—(Urgente).

Continúan recibiendo noticias de nuevos torpedeamientos.

Hoy se ha sabido que han sido hundidos tres vapores, uno de ellos español.

Trátase del vapor «Noviembre», buque de 3.500 toneladas, perteneciente a la Compañía Bilbaína de Navegación.

Los otros dos vapores torpedeados son el griego «Clisan» y el inglés «Brotous».

causando la trepidación grandes destrozos aún á largas distancias.

«Enormes trozos de maquinarias fueron lanzados á distancias de más de 800 metros.»

La explosión de la fábrica, motivó la voladura de los arsenales inmediatos, que quedaron convertidos en montón de ruinas.

Las víctimas suman varios centenares, siendo las pérdidas incalculables.

Los buques neutrales

NAUEN.—El Gobierno ha comenzado á utilizar los buques aliados que se hallan detenidos en los puertos alemanes desde el principio de la guerra.

Se realizan activamente las reformas necesarias en los citados buques, para que comiencen á prestar servicios cuanto antes.

Francia

Cosechas malas

PARIS.—Se ha publicado la estadística oficial de las cosechas.

Dice, que la de trigo es muy mala, habiendo también una baja considerable en la producción de azúcar, manteca y otros productos.

Además, la escasez de harina de trigo, obligará á que se fabrique pan mezclado con harina de maíz.

APELACIONES, RECURSOS y toda clase de asuntos judiciales en Granada. PROCURADOR D. Joaquín Corral Almagro

M. de Bustos-Abogado. O'DONELL, H. MELLELLA 351-c

POR LA RADIO SERVICIO URGENTE

Ofensiva fracasada

Posiciones destruidas

Madrid 3.—(Urgente).

PARIS.—Un comunicado oficial da cuenta del fracaso sufrido por los alemanes en el frente belga, donde intentaron realizar una ofensiva.

Las tropas aliadas rechazaron completamente el ataque de los enemigos, causando enormes pérdidas.

En el sector de Saint Michel, las baterías francesas han efectuado un eficaz fuego de destrucción sobre las organizaciones alemanas.

También han sido destruidas varias fortificaciones alemanas en el bosque de Apremont.

Bolsa de Madrid

Madrid, 3.—(Urgente).

COTIZACIONES DE HOY 4 por 100 Interior . . . . . 73'60 5 por 100 Amortizable . . . . . 95'50 4 por 100 Amortizable . . . . . 87'25 Bancos . . . . . 453'00 Tabacos . . . . . 089'00 Río de la Plata . . . . . 089'00 Francos . . . . . 88'70 Libras . . . . . 22'39

Las sesiones de Cortes

SENADO

Presupuesto aprobado. La diócesis de Ceuta

Madrid 3.—(Urgente)

Presidida por el señor García Prieto, se celebró la sesión en la Alta Cámara.

Después de varios ruegos y preguntas sin interés, se entra en el orden del día, siendo aprobado el presupuesto extraordinario del Ministerio de Gracia y Justicia.

El Arzobispo de Tarragona pronuncia un discurso felicitando al Gobierno por la consignación para las obras de la Iglesia de Melilla.

El señor López Peláez pide el arreglo del Concordato y la creación de la diócesis de Ceuta.

La comisión contesta á don Antolin, que el asunto requiere un detenido estudio, pues es complejísimo.

Seguidamente, se levanta la sesión.

CONGRESO

Discusión terminada

Madrid, 3.—(Urgente)

Con regular animación en la Cámara, se celebró la sesión, presidida por el señor Villanueva.

Después de algunos ruegos y preguntas, termina la discusión sobre la totalidad del proyecto de protección á las industrias.

El ministro de Hacienda hace el resumen, después de lo cual es retirado el dictamen para modificarlo.

SE ALQUILAN en la calle Alvaro de Bazán, número 21, portales y una habitación. Razón, en la misma.

LA NOTA DE LOS IMPERIOS

HORAS SUPREMAS

Consejo en Palacio. Las campañas de la prensa. Últimatum de los Estados Unidos. La escuadra americana en acción. La situación se agrava por momentos.

Enorme expectación. Bolsas cerradas

Madrid, 3.—(Urgente.)

Los periodistas han continuado hoy persiguiendo á los ministros para recoger todas las impresiones posibles respecto al conflicto del momento.

El ministro de Estado recibió á los reporteros en su despacho.

Preguntado si había recibido noticias de los Estados Unidos, respondió el señor Gimeno que sí.

Las noticias de Washington denotan la enorme sensación que ha producido en Norteamérica la nota alemana.

También en Copenhague ha causado inenarrable impresión, habiéndose cerrado la Bolsa y reunidos la Cámara en sesión secreta.

El Consejo en Palacio. Discurso de Romanones

Madrid, 3.—(Urgente)

Según se había anunciado, á las diez de la mañana se celebró el Consejo de ministros en Palacio, presidido por el Rey.

Reinaba gran expectación por conocer el resultado del Consejo, al que se concedía extraordinaria importancia.

A la entrada, los ministros fueron interrogados por los periodistas; pero se negaron á hacer manifestaciones de ninguna clase.

El conde de Romanones manifestó que no había motivo para alarmarse, pues no ocurría nada que no fuera ya conocido.

El Consejo fué largo. A la salida, el jefe del gobierno, dió una referencia de lo tratado.

El presidente pronunció el acostumbrado discurso, que versó sobre la nota de Alemania.

Toda la atención fué dedicada por el conde en su discurso á este importantísimo asunto.

Hizo presente á Su Majestad, las consecuencias que puede tener para España el bloqueo total decidido por los imperios centrales.

Con gran detenimiento, informó al Soberano de la situación que el bloqueo crea á la nación, paralizando su tráfico y su industria.

Habló de la impresión recogida por el Gobierno sobre el efecto que la nota ha causado en los Estados Unidos y otros países, y en España.

Dió cuenta á Don Alfonso de todas las medidas adoptadas por el Gobierno y las que activamente estudia para contrarrestar las consecuencias graves que ocasionará la decisión de las potencias centrales.

Después, el conde habló de cuantos acuerdos adoptaron los ministros en el Consejo celebrado anoche.

No obstante haber manifestado el Presidente que no habló sobre ninguna otra cosa, creése que el Consejo ha tenido gran trascendencia.

Mañana tarde, se celebrará otro Consejo en la Presidencia.

Afirmase que en él se tomarán acuerdos importantísimos.

Esto hace que la expectación aumente.

El telegrama del Kaiser

Madrid, 3.—(Urgente.)

Se ha confirmado la noticia relativa al telegrama que se decía enviado por el Emperador Guillermo al Rey D. Alfonso.

El Monarca recibió el primero la noticia del bloqueo, por un despacho remitido directamente por el Kaiser.

Estudiando la respuesta. Extrañeza de Romanones

Madrid 3.—(Urgente)

El conde de Romanones, cuando esta tarde habló con los periodistas, manifestó, contestando á una pregunta, que aún no podía decir nada respecto á la resolución que adopte España.

«El asunto» añadió—tiene tal importancia y gravedad, que aún el Gobierno no ha acordado la respuesta que dará á la nota alemana.»

Hablando de las informaciones de la prensa, el conde mostró impresionado ante algunas noticias, publicadas por los diarios relacionadas con la nota, diciendo que después de lo que se había acordado con los directores de periódicos no podía negar que tales noticias le habían extrañado mucho.

Las campañas de la prensa. Hacia el desastre

Madrid, 3.—(Urgente.)

El señor Villanueva se muestra reservado, respecto á lo que hará el gobierno. Esta tarde, los periodistas le interrogaron.

El presidente del Congreso, contestó: «No hay que negar, porque está en el ánimo de todos, que los momentos son gravísimos y que España pasa en estos instantes por la situación más difícil desde que estalló la guerra.»

Nunca, en ninguna ocasión como en ésta, debe resaltar en todos la calma, la mesura y el patriotismo.»

Refiriéndose al artículo que publica «El Liberal», añadió el señor Villanueva: «Ya empezamos aquella loca, insensata campaña cortando la libertad del gobierno, para llevarnos como en 1898 al desastre.»

Este proceder es dolorosísimo, aunque ahora no creo se repita el caso, pues la nación comprende la realidad y no se deja llevar por apasionamientos, tanto más sensibles en momentos en que todos debemos unirnos para ayudar al Gobierno.»

Las palabras del señor Villanueva están siendo comentadísimas en sentido favorable, pues persiste la tendencia de apoyar en su delicada labor al Gobierno.

Marcha de embajadores. Noticia sensacional

Madrid, 3.—(Urgente.)

A última hora de la tarde la animación en los círculos, pasillos del Congreso y demás sitios de reunión, es extraordinaria.

Asegurábase que entre Alemania y los Estados Unidos había sobrevenido la ruptura; pero no se sabía nada de cierto.

Más tarde, despachos particulares parecen confirmar la noticia de haberse retirado los embajadores de los imperios centrales de los Estados Unidos.

Aunque oficialmente nada se sabe, estos informes han producido gran sensación.

Torpedeamientos sin confirmar. Lo que dice el general Miranda

Madrid 3.—(Urgente.)

Durante todo el día han circulado distintas versiones sobre torpedeamientos de buques españoles.

El ministro de Marina ha manifestado que el Gobierno no tiene ninguna noticia oficial sobre torpedeamientos de los vapores de que se viene hablando.

Villanueva y Giner de los Rios. Palabra negada

Madrid, 3.—(Urgente.)

Con relación á los supuestos torpedeamientos de buques españoles, díjeronle al señor Villanueva que el señor Giner de los Rios había pedido la palabra para intervenir si en el Congreso hacia el conde de Romanones alguna declaración, y si no, para dirigir al Gobierno una pregunta sobre los torpedeamientos.

El señor Villanueva respondió que para ese asunto no se le concedería la palabra al diputado radical, por que de hacer su pretendida pregunta determinaría el cierre de las Cortes.

Ordenes á la escuadra. Entrega de pasaportes.

Madrid, 3.—(Urgente.)

Londres.—Telegramas de Washington, afirman que hoy le han sido entregados sus pasaportes al embajador alemán en los Estados Unidos, conde de Bernstorff.

La noticia no se ha confirmado oficialmente.



cuadra yanqui, obedecen a haber sabido o el gobierno que los barcos alemanes internados en puertos americanos, tratan de escapar.

Ultimatum yanqui? Momentos decisivos

Madrid, 3.—(Urgente.) Washington.—Reina gran incertidumbre ante la determinación que adoptará el Presidente Wilson.

Este consultará con todos los jefes de partidos y después celebrará un consejo de ministros.

La opinión se muestra unánime en apoyar a Wilson en la decisión que adopte. Un periódico asegura que el embajador americano en Berlín ha recibido instrucciones para que presente un "ultimatum" al gabinete alemán, exigiéndole la revocación de las medidas adoptadas en un plazo brevísimo.

Villaza No irrita ni debilita. No descompone el vino. DEPOSITO GENERAL BUCETA, 1, planta baja. 120-a

Carbón barato Cok en cilindros, 4 80 pesetas toneladas. En sacos de 25 kilos neto 4 20 pesetas (ochos décimos kilo). Vegetal en bolsas, 4 90 pesetas toneladas. En sacos de 25 kilos neto 4 225 pesetas (nueve décimos kilo).

CARBONIFERA DEL RIF Conde de Alcaudete, 2. Zona Industrial. Buzón de avisos para el servicio a domicilio, sin alteración de precios O'DONELL, 41 (Farmacia Militar) 21-a

Casino Español Habiendo acordado esta Directiva celebrar tres bailes en los días 18, 20 y 23 del actual, se abre concurso para el abasto de confetti y serpentinas admitiendo las proposiciones bajo pliego cerrado y dirigidas al señor Presidente, en la Secretaría de este Casino hasta el día 19 a las 6 de su tarde.

DE LA BECERRADA BENÉFICA A bordo del vapor correo «J. J. Sister» llegaron de Málaga el aplaudido matador de toros malagueño Paco Madrid, acompañado del distinguido aficionado don Félix Rabio.

Academia especial preparatoria PARA INGRESO EN CORREOS Dirigida por D. Lorenzo Antoline, administrador de Correos de esta Ciudad.

REBAJA DE FLETES El consignatario de la Compañía Trasmadrera don Ramiro Santamaría, ha recibido un telegrama de la Dirección de la ciudad de Barcelona, dándole cuenta de una importante resolución de esta, que ha de beneficiar grandemente al comercio y al público en general.

Junta de Arbitros de Melilla ANUNCIO Hallándose desocupada la caseta núm. 18 del tercer grupo del Mercado del Barrio Real, las personas que deseen ocuparla lo solicitarán por instancia de esta presidencia antes del día 10 del próximo mes de Febrero, expresando al propio tiempo los artículos que han de expendir.

Dr. Cordero ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DE LA PIEL, VENERIO Y SIFILIS Consulta exclusiva de dichas enfermedades de 2 a 5 López Marina, 6, pral. dcha. (Continuación a Canalejas) 21-a

INFORMACIÓN MILITAR Cumplimentando a S. E. En el día de ayer cumplimentaron a S. E. Excelencia, los siguientes jefes y oficiales: Teniente coronel, don Luis León. Comandante, don Gabriel Cuervo. Capitanes, don Primito y Peire, don Manuel Bañal, don Mariano Usara, don Rafael Ayuso, don Alfredo Pradas y don Sergio Rodríguez. Veterinario segundo, don Miguel Gorriás. Oficial primero de Intendencia, don Julio González. Médico Mayor, don Antonio Rodondo. Oficial segundo de Intendencia, don Salvador Salinas. Oficial primero de Intendencia, don Tomás Martínez. Tenientes, don Leonardo Casvas y don Enrique Amel.

De las posiciones Para venir a la Plaza, se han concedido los siguientes permisos: De Isabehn, al capitán don Fernando Broton. De Kandusi, al médico don Francisco Castañón. De Kaidur, al capitán don Urbano Poblador. De Reyam, al oficial de Intendencia, señor González Rafael.

De la Policía indígena En uso de permiso han llegado a la Plaza, los capitanes que mandan la primera y sexta compañías, señores Aguirre y Espaza, respectivamente. Ha regresado a la Plaza, después de pasar revista a las fuerzas de la segunda compañía, el jefe del sector del Muluya don Fernando Martínez Monje.

La enfermería de Ganado Encontrándose enfermo el veterinario primero de la enfermería de ganado don Juan Igual Hernández, ha sido nombrado para desempeñar interinamente dicho servicio, el del mismo empleo del regimiento de Taxisir don Antonio Moreno Velasco.

Academia Mercantil O'Donnell 6. Contabilidad general. Clases teórico-prácticas. PREPARACIÓN PARA EXÁMENES POR EMPLEADOS DEL CHEQUE Para detalles al Sr. Interventor del Banco de España 30-a

ESPECTÁCULOS KURSAAL Hoy, domingo, se pondrán en escena, a las tres y cuarto, el melodrama en cuatro actos «Simbad el Marino o El conde de Montecristo»; a las seis menos cuarto el drama «Gabriela que tira al monte...»; y a las nueve y cuarto «La estocada de Lagardere».

Regimiento Mixto de Ingenieros DE MELILLA Autorizado este regimiento para adquirir 400 guerreras de paño, 600 cantimploras de aluminio, 700 pañuelos de percha y 500 saia-kof, se pone en conocimiento de los constructores que deseen presentar modelos y proposiciones antes del día 20 del actual, debiendo tener presente que los precios se entenderá puestos en el Almacén del Cuerpo, que en las proposiciones harán constar la procedencia de los géneros, que el costo de este anuncio será de cuenta de los contratistas, que el pago será por riguroso turno de créditos y cuando lo permitan las necesidades del Cuerpo y que deben hacer constar la fecha en que entregarán la obra.

Analisis de Orinas LABORATORIO QUÍMICO DE G. PEÑA GUERAU SAN MIGUEL, 1, (Pueblo). Analisis de Alimentos, Bebidas, etc.

Dr. Cordero ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DE LA PIEL, VENERIO Y SIFILIS Consulta exclusiva de dichas enfermedades de 2 a 5 López Marina, 6, pral. dcha. (Continuación a Canalejas) 21-a

Dr. Fernández Mártes ENFERMEDADES DEL ESTÓMAGO - RIÑONES E INFECCIOSAS SIFILIS, TUBERCULOSIS, ETC. HORAS DE CONSULTA: DE 3 A 5 O'Donnell, 16, segundo 21-a

Ricardo Fius Sastreía-Alfonso XIII, 6. Avisos a los Sres. clientes que esperan la GABARDINA INGLESA color KAKI VERDUZCO, que está, por fin, ha llegado con todas sus especiales garantías. 11-a

Academia Mercantil O'Donnell 6. Contabilidad general. Clases teórico-prácticas. PREPARACIÓN PARA EXÁMENES POR EMPLEADOS DEL CHEQUE Para detalles al Sr. Interventor del Banco de España 30-a

ESPECTÁCULOS KURSAAL Hoy, domingo, se pondrán en escena, a las tres y cuarto, el melodrama en cuatro actos «Simbad el Marino o El conde de Montecristo»; a las seis menos cuarto el drama «Gabriela que tira al monte...»; y a las nueve y cuarto «La estocada de Lagardere».

REINA VICTORIA Conchita Uña, la chiquilla genití que tan querida es de nuestro público, hizo ayer su reaparición, tras ocho meses de ausencia. Como en la fecha lejana de su debut, la bella canzonista obtuvo un éxito resonante y justísimo.

ALFONSO XIII Hoy se pondrán en escena las aplaudidas obras «Un buen traspaso» y «El sereno de la calle de la Argumosa».

REGISTRO CIVIL Distrito del Norte Nacimientos.—Teresa Río Marín. Defunciones.—Ninguna. Matrimonios.—Félix Nardínez Saptander con Martina López Gehoa.

MOVIMIENTO DE VIAJEROS Los que llegaron En el vapor «J. J. Sister».—Don Juan Póvil, don Miguel Miró, don Emilio Rodríguez, don Francisco Malpartida, don Juan Escudero, don Isasa Ibañeta, don Antón Alato, don Salvador Salinas, don Enrique Fajardo, don Carlos A. Arbós, don Luis García, don Julio Benito, don Miguel Alba, don Francisco Madrid, don Emilia Luque, don José Grande, don Jesús Rubio, don Fernando García, don Antonio Conesa, don Consejo de Romagosa, don Alfredo Corneil, don Ramón L. Baños, don Alfredo Corneil, don José Gómez, don Enrique Milite, don A. N. Pydamenty, don Julio González, don Anselmo Montero, don Narciso Mazo, don Alberto Suárez de Lorenzana, don Elias J. Levy, don Gabriel Cuervo, don José Barrón y nueve soldados.

Los que marcharon En el «J. J. Sister».—Don Antonio Redondo, don Manuel García, don Miguel Gorriás, don Mariano de Usara y don Baltasar Gil.

LA INYECCIÓN YER CURA en 36 horas la BLENORRAGIA (Purgación) y toda clase de flujos antiguos ó recientes RESULTADO INFALIBLE del 99 por 100 de los casos. De venta en todas las buenas Farmacias y Droguerías

MOVIMIENTO MARÍTIMO Entradas Vapor «J. J. Sister», de Málaga. «Nuevo Cabo Páez», de idem. «Silvestre», de Alhucemas. Salidas Vapor «Nuevo Cabo Páez», para Málaga. «J. J. Sister», para idem. «Silvestre», para Chafarinas. «Canalejas», para Ceuta.

De interés local Solidud.—Don Juan Doblas, solicita terrenos de labor. Desesamadas.—A don Gabriel Molina y don Miguel Márquez, le han sido desesamadas instancias solicitando instalar dos carriles. Permisos.—A doña María García, se le concede permiso para construir un pozo. A don Francisco Agüera, para hacer reparaciones. Para lo mismo, a don Rafael Sánchez y don Salvador García.

Diversas noticias El Carnaval Para bailes y vestir elegante comprar el calzón en las tres bes, Alfonso XIII, número 54. Vendo un veintio por ciento más barato que nadie. Precio fijo invariable. Por la boca se introducen los microbios que causan casi todas las enfermedades, como son: el tífus, gástricas, tisis, etc. Desinfectando la boca con LICOR DEL POLO, tendrás una garantía, y por decirlo así, una vacuna contra estas terribles enfermedades, al mismo tiempo que podrás exhibir una hermosa y sana dentadura.

Cirujano-dentista EUSEBIO MORANCHEL CONSULTA de 10 a 12 y de 4 a 6 EXTRACCIONES SIN DOLOR O'DONELL, 18, principal. 70-a

Dr. Martínez Zaldivar Enfermedades secretas del hombre y de la mujer Consulta de 3 a 6. López Moreno, 4 131-a

HISTORIAL DE LA MISAL-LA CHERIFIANA POR MANUEL DEL NIDO TORRES Se vende a 4 pesetas ejemplar en la Administración de EL TELEGRAMA DEL RIF.

Dr. BONET Especialista en enfermedades de la GARGANTA, NARIZ Y OÍDOS Sor Josefina, CONSULTA de 4 a 6 11, pral. dcha. 17-a

BOLETÍN METEOROLÓGICO Día 3 de Febrero de 1917 MAÑANA Termómetro. 759.9 Barómetro máximo al sol. 109.0 Idem máximo id. 113.0 Idem mínimo id. 106.0 Estado del cielo. Cubierto dem del mar. Rizada viento reinante. O. TARDE Barómetro. 758.8 Termómetro máximo al sol. 00.0 Idem máximo sombra. 17.6 Idem mínimo id. 10.4 Estado del cielo. Nuboso Item del mar. Rizada viento reinante. N.O.

Carnets y tarjetas para natalicios, de última novedad, se han recibido en la imprenta de EL TELEGRAMA DEL RIF. Se entregan a las dos horas de encargados.

OCCASIÓN! «La Ciudad de Sevilla» CASA MALPARTIDA Desde el 15 del presente Enero realizan todas sus existencias de artículos de lavierno, vendiéndolos a su numerosa y distinguida clientela a precios de costo verdad. Abrigos de señoras, caballeros y niños. Impermeables, juegos de piel, pieles sueltas, pelizas, mantos, chalets, toquillas, bufandas, géneros de punto en general; paraguas, chancos, capotes, y cuantos artilugos de la actual temporada se deseen. Aprovechen la ocasión que es solo por unos días y rebaja verdadera. Alfonso XIII.—General Pareja y Conde del Serrallo. 283-a

Sucursal GOPPEL RELOJERÍA Y JOYERÍA Plaza Hernández, 7, pral. (Final del Parque) 307-a

Nuestra Sra. de los Llanos SERVICIO PERMANENTE CARROZAS DE LUJO Única casa que cuenta hasta el día en esta plaza con coches estufas. Inmenso surtido en coronas de percolina y plumas, a precios increíbles. Despacho de cera de todas clases al por mayor y menor. Enteros a precios sin competencia. Impenso surtido en artículos de gran lujo. Concesionaria exclusiva para enterramientos de señores Jefes, Oficiales, clases é individuos de tropa que fallezcan en los Hospitales Militares. COCHERAS: Alvaro de Bazán, 29.—TELÉFONO 285 23-a

Cirujano-dentista EUSEBIO MORANCHEL CONSULTA de 10 a 12 y de 4 a 6 EXTRACCIONES SIN DOLOR O'DONELL, 18, principal. 70-a

Dr. Martínez Zaldivar Enfermedades secretas del hombre y de la mujer Consulta de 3 a 6. López Moreno, 4 131-a

HISTORIAL DE LA MISAL-LA CHERIFIANA POR MANUEL DEL NIDO TORRES Se vende a 4 pesetas ejemplar en la Administración de EL TELEGRAMA DEL RIF.

Dr. BONET Especialista en enfermedades de la GARGANTA, NARIZ Y OÍDOS Sor Josefina, CONSULTA de 4 a 6 11, pral. dcha. 17-a

BOLETÍN METEOROLÓGICO Día 3 de Febrero de 1917 MAÑANA Termómetro. 759.9 Barómetro máximo al sol. 109.0 Idem máximo id. 113.0 Idem mínimo id. 106.0 Estado del cielo. Cubierto dem del mar. Rizada viento reinante. O. TARDE Barómetro. 758.8 Termómetro máximo al sol. 00.0 Idem máximo sombra. 17.6 Idem mínimo id. 10.4 Estado del cielo. Nuboso Item del mar. Rizada viento reinante. N.O.

LABORATORIO DE Analisis y Esterilización JOSÉ SANTA-CRUZ O'Donnell, 41, pral. dcha. Analisis y ensayos químicos, toxicológicos, microquímicos, microscópicos, bacteriológicos e industriales. PREPARACION de inyectables esterilizados.

Jabón de lavar barafísimo A UNA PESETA BARRA Marca GENERAL JORDANA, fabricado por Carbonifera del Rif. Clase extra y especialísima para el uso en estas aguas. Lava mucho mejor y es de mayor duración que cualquiera de las otras marcas aquí conocidas. Sin adulteración. Confeccionado para SITIOS DE VENTA: En el Economato Militar, Calle de O'Donnell, 41, pral. dcha.; General Polanco 18, y en la «Luz», Conde Alcaudete 8, Zona Industrial. Servido a domicilio por 0.250 de más por cada peso.

DR. GARNICA MEDICINA GENERAL Enfermedades de los ojos CONSULTA de 2 a 5 ECONOMICA, para pobres, de 3 a 6 San Miguel, núm. 23, (Pueblo)

ACADEMIA DE MÚSICA Señorita María Hipiente Profesora de piano titulada y diplomada en el Conservatorio de Madrid. Plan de estudios, el del Conservatorio. General Buceta, 2, pral. dcha. 24-a

Anuncios económicos en 4.ª planta TIF DE «EL TELEGRAMA DEL RIF»



Compañía Española de Minas del RIF FERROCARRIL

Linea de Melilla á Nador y San Juan de las Minas HORARIO DE LOS TRENES á partir del 1.º de Octubre de 1916 ASCENDENTES

Table with columns: TARIFA ordinaria, ESTACIONES, Tren n.º 1, Tren n.º 3, Tren n.º 5. Rows include Melilla-Puerto, Hipódromo, Empalme, Nador, Segangan, San Juan de las Minas.

DESCENDENTES

Table with columns: TARIFA ordinaria, ESTACIONES, Tren n.º 2, Tren n.º 4, Tren n.º 6, Tren n.º 12. Rows include S. Juan de las Minas, Segangan, Nador, Empalme, Hipódromo, Docker, Melilla-Puerto.

NOTAS: 1.ª Los viernes circulará un tren mixto entre las estaciones de San Juan de las Minas á Melilla-Puerto... 2.ª Los trenes 1, 2, 3, 5 y 6 empalman con los del mismo número del F. C. Nador-Zeluán.

OBSERVACIONES: Se pone en conocimiento de los señores viajeros, que para tener derecho al billete militar, con descuento de 20 por 100, es condición indispensable que vistan de uniforme.

Bodegas de vinos finos de Montilla y Valdepeñas DEL COSECHERO Y EXPORTADOR: José López de la Manzanara Almacenes por mayor de Aceites y Cereales General Polavieja, 54 y 62.- Melilla Bodegas principales en Montilla y Manzanares CASA CENTRAL: EN CORDOBA

F. DE AZQUETA HUELVA - MELILLA Artículos para la Industria. -- Minas y Ferrocarriles.--Efectos navales. Aceites minerales y Grasas, Empaquetaduras, Gomas, Algodones, Borrás, Correas, Grifos, Válvulas, Palas, Picos, Aceros para barrenos, Pinturas, Barnices, Cables, Cordelería, etc., etc. Calles General Pareja, 4, y O'Donnell, 25

FUNDICIÓN DE HIERRO Y METALES de la Compañía Hispano-Marroquí de GAS Y ELECTRICIDAD ALVARO DE BAZÁN, N.º 1.--(TRIANA) COLUMNAS CILÍNDRICAS Y CUADRADAS actualmente bastante más baratas que las de viguetas armadas. Ejecución esmerada y rápida de toda clase de TRABAJOS DE HIERRO COLADO Y METALES GRANDES EXISTENCIAS DE LINGOTE INGLÉS Extensa colección de modelos de todas clases

FRIBERG & GIRONELLA CONSTRUCTORES Proyectos y ejecución de Obras Obras Urbanas Obras Públicas Proyectos Industriales ESPECIALIDADES Hormigón armado Obras Hidráulicas Abastecimiento y saneamiento de Poblaciones MELILLA Prim, 10 - Teléfono 180 - Apartado 30

COMPANIA COLONIAL FUNDADA EN 1856 GRAN FABRICA DE CHOCOLATES 50 RECOMPENSAS INDUSTRIALES ELABORACION DIARIA, 10.000 Kilos. Exijase la marca Compañía Colonial, en todos los buenos establecimientos. Agente en Melilla: Francisco Martínez. Querol, 8

Almacenes de Maderas y Fábrica de aserrar DE RAFAEL GARCIA Esta antigua y acreditada casa, ha recibido un importante cargamento de maderas en tablones enteros y viguetas de varios largos y escuadrías, cuyo artículo de inmejorable calidad ofrece á precios muy económicos.

Tintorería inglesa La casa más antigua y mejor montada en maquinarias y adelantos para el tejido á vapor, de vestidos tanto de señora como caballero en los colores de moda más delicados. Lavados á seco y á vapor de trajes, quedando nuevos por el sistema BARBE, de París.

SEÑORAS Legia "La Estrella del Rif" Es la que mejor blanquea y desinfecta toda clase de tejidos, como también para quitar las manchas de los objetos de madera y todo lo que sea desinfectar y blanquear. La primera marca y la más acreditada de Melilla. Pídale en todas las Droguerías y tiendas de comestibles. Fabricantes: Antonio Salomó é Hijo 766-b

COLCHONERÍA Barcelonesa Especialidad en confecciones á la Inglesa, Francesa, Española y Americana. Venta de lana, mizaguano, borra y vegetal. Telas adamascadas y listas de primera, segunda y tercera clase. Se hacen colchones á domicilio. PRECIOS ECONÓMICOS Conde del Serrallo, 4 378-a

Gallego y Valero Málaga-Melilla TRANSPORTES COMBINADOS CORRESPONSALES: Barcelona.—E. Buzó Labora, Paseo de Colón, 17. Valencia.—Quiñones Montfort y Laimosa, plaza de la Reina, 14. Alicante.—A. Pérez Pérez, consignatario. Almería.—Joaquín García Gómez, Alvarez de Castro, número 14. Ceuta.—A. Pérez Mantilla Amador Tetuán.—Ramón Madrid. Madrid.—Finitors y Montañant, Alcalá, 10. 134-a

Paris Mode Casa de la Francesita O'Donnell, 31 Marabu, terciopelo, sedas, cintas, encajes, corsés, ropas blancas, sombreros para señoras. Gran surtido de artículos para baile y carnaval. 102-a

Pastillas J. Miró Especificantes y calmantes Curaciones de toda clase de tos, por rebelde que ésta sea UNA peseta caja en farmacias y droguerías 172-a

Hasta las cuatro de la madrugada se admiten esquadras de defunción en la administración de este periódico

EDICTO El General Presidente de la Junta de Arbitrios de esta Ciudad. HAGO SABER: Que habiéndose dispuesto por Real Orden del Ministerio de Estado fecha 28 de Julio último, se cumpla en la Zona Española de Melilla, en todas sus partes, la legislación vigente en la Península sobre circulación de automóviles por las poblaciones y carreteras del Estado y ampliada dicha Real Orden por otra decretada por el Ministerio de Fomento en 14 de Diciembre próximo pasado, confiriendo al Excmo. Sr. Comandante General de este Territorio, iguales facultades que el Reglamento de 17 de Septiembre de 1900 asigna á los Gobernadores Civiles, se previene á los dueños de automóviles para que en el plazo de dos meses, soliciten de dicha superior Autoridad el reconocimiento de los coches y examen del mecánico-conductor, con sujeción á las tarifas fijadas de Real Orden de 19 de Agosto de 1911, así como los correspondientes permisos para la circulación, siendo requisito indispensable para poderse verificar los exámenes, que los conductores reúnan las condiciones exigidas por Real Orden de 26 de Marzo de 1914 y que además, el coche se halle habilitado para ser circular.

Las Angustias Empresa Médico-Farmacéutica Enterramientos por suscripción mensual Cuyo servicio médico está á cargo de reputados Doctores Asistencia dental gratuita para todos los asociados, por el distinguido y acreditado odontólogo D. Miguel Meliveo. Las horas de consulta en esta Empresa: De 4 á 6 de la tarde. Consulta económica para los no asociados, y de enfermedades no comprendidas en el reglamento, incluso de especialidades, de 12 á 1. Nota. Procedimiento rápido y eficaz para la curación de la tibia. Calle del Actor Tallaví, núm. 18 (Carretera de Triana) 685-b

PEELE HERMOSURA JUVENIL ETERNA se obtiene con los célebres preparados higiénicos "PEELE" del sabio dermatólogo Dr. Lehman. LOTION PEELE Cremas y Jabóns. Crema Cecilia, Depilatorio, CEJASIL, BELOCULI, Tintura, Esencias "Peele", "Polvos Peele", JABÓN "PEELE", Agua de tocador "La Maja"

ALFREDO RODRÍGUEZ DEPÓSITO DE CARBONES MINERALES SEGUROS MARÍTIMOS DIRECCIÓN POSTAL APARTADO 58 TELEGRAMAS: CALVACHE MELILLA OFICINAS: Actor Tallaví, 4. Teléf. 7 ALMACENES: Barrio Industrial. Teléfono 55 SE ALQUILAN ENCERADOS

La Siempreviva EMPRESA DE COCHES Y POMPAS FUNEBRES La primera establecida en Melilla.—Única que cuenta en esta plaza con CARROZAS DE GRAN LUJO.—Gran surtido en coronas, plumas y porcelana. Premia con DIPLOMA DE HONOR en el CONCURSO LOCAL DE INDUSTRIA Y COMERCIO SERVICIO PERMANENTE Coches Fúnebres desde 5 pesetas Servicio. - ENTIERROS á precios sin competencia. Esta casa es la encargada exclusiva por la Junta de Arbitrios para hacer los servicios á los pobres de solemnidad. Cocheras: Barrio Industrial, Teléfono núm. 156 Despacho: Ros de Olano, 1 (Esquina á Arturo Reyes y Alfonso XIII). Teléfono núm. 46 Esta casa cuenta con varios COCHES ESTUFAS entre ellos una GRAN CARROZA GÓTICA, única existente en Melilla.

Flores y Plantas del Jardín Valenciano Se venden en la calle de Alfonso XIII, n.º 2 junto á la Administración de Correos Adornos de mesas y confección de bouquets para bodas y bautizos á precios económicos. Confección de canastillas, ramos, guirnaldas, coronas, cruces, etc., etc., con mucha prontitud. ARREGLO DE JARDINES CUIDÁNDOSE DE SU CONSERVACIÓN CALLE ALFONSO XIII, NÚM. 2. Teléfonos 36 y 99

Sección de anuncios económicos

ALQUILERES Traspaso ó alquiler el acreditado Café Universal. Mar. Chicó, 44. 1211-c Se desea alquilar cochera para 3 ó 4 ó más carruajes situada barrio Industrial ó Tesorillo. Razon, Mezquita 17. 1261-c COMPRAS Y VENTAS Compro muebles. Pago más que nadie. Avisos al "Crédito del Trabajo". Gran Capitán, 9, principal. 1024-c Depósito de tapones de corcho, de panas y demás objetos del ramo. Despacho en el muelle. Frenio Aforos. 873-c Muebles. Más baratos que nadie en el Todo de Ocasión. Castelar 14. Verlo y os convenceréis. 949-c Compañía Anónima "San Luis." Esta Compañía no vende más á un salido por haber terminado todas las existencias. 1222-c Se venden chimeneas de marmol y un magnífico lavabo artístico de marmol. Calle Mar Chica, 66, barrio Real. 1214-c

Se vende un motor de gasolinas, de tres caballos. Dará razón, Plaza Hernández, n.º 9. 1095-c Vendo muebles. Donde más barato se compra. "La Andaluza". Teresa Soto, Margallo número 4. 869-c Gabanes de niño, pollito y caballero en todas las clases y precios. Surtido inmenso en trajes de lana de todas las formas y telas. "La Madriñeta". Alfonso XIII, 30. 1066-c E' legítimo vino de uva, 0'65 litro lo vende La Castellana, Bartolomé, Marina 20. 928-c Se vende una cabra de buena raza recién parida. Razón: Vara de Rey, 1. Pabellones de Santiago. 1267-c Se vende tienda de comestibles. General Buceta, 34, esquina á Querol. 1263-c Se venden: 300 pesetas en Nador, que renta 200 pesetas mensuales; no solar tapado, inmediato á la casa; y un taller de construcción de carruajes con todas las herramientas. Informarán en Melilla, calle Castelar, número 5. 1262-c

COLOCACIONES Modista en blanco y color se ofrece para casas de familia y en su casa, María Navarro, Padre Lerobundi, número 9. 1295-c Justador mecánico llegado de Orán, sabiendo reparar motores y máquinas de todas clases desea colocación. Castilla, 27 (barrio Real). 1269-c Callista y practicante en cirugía. Consulta de 8 á 12 y á domicilio. Querol, núm. 2, principal, izquierda, Barrio Obrero, Pedro Aranda. 494-c ACADEMIAS Si debemos ir á la guerra obtendré ventajas de que hablo francés. Lunes 5 apertura cursos económicos por profesor Berlitz, once años París. Frecio UN REAL lección pagadora adelantado por día, semana ó mes. Caballeros 7 á 10 noche. Senoras 1 á 6 tarde. Inscribireis sábado y domingo sin falta. Arturo Reyes, 9, pral, dicha, á todas horas. Número limitado. 1266-c

HUÉSPEDES Se admite un huésped. Medina Sidonia 2, Mantelote. 1252-c OFERTAS Y DEMANDAS Se ofrece Administrador de fincas, Francisco López, Prim 13, principal, izquierda. 4-c Servicio de automóviles para alquiler y se vende. Mallorca 10, Barrio Real. Esteban Oceña. Partes: Doña Encarnación Navarrete de González. Profesora en partos. General Margallo número 8. 1053-c Sastretería de J. Esteller. Se hacen uniformes militares, trajes para caballero y toda clase de prendas á precios sumamente económicos. General Margallo 12, Melilla. 267-c Bañiles de máscaras. Todas las noches de bañiles de máscaras, se servirán cenas en el establecimiento fidejuria "La Isla". Plaza Menéndez Pelayo, número 2, hasta las cuatro de la madrugada. Vinos de todas marcas. 1268-c

Compañía Hispano-Marroquí de Gas y Electricidad Central eléctrica y fábrica de hielo CALLE DE CANALEJAS Oficina técnica: Calle de Canalejas Administración: Carretera de Nador (Frente á la fábrica de luz) En las oficinas de la Compañía Norte Africana